

لیپرسراوی کونگره‌ی نیشتمانی کوردستان بـ کاروباری دهده

نهندازیار بروسکه نیبراهیم

۴۵ کانوونی دووم 2005

سـرکـومـار

بـدرـیـزـ جـورـجـ دـبـلـیـوـ بـوشـ

کـونـشـکـیـ سـپـیـ

بـهـرـیـزـ سـرـکـومـارـ

لهـبـشـ هـمـوـ شـتـیـکـدـاـ بـهـنـاوـیـ کـونـگـهـیـ نـیـشـتمـانـیـ کـوـرـدـسـتـانـهـ دـهـخـواـزـمـ پـبـرـزـبـاـیـسـتـانـ لـتـ بـکـمـ بـهـبـنـهـیـ
هـلـبـلـیـزـ اـرـدـنـهـوـهـ تـانـ بـقـ سـرـکـومـارـیـ وـلـاتـهـ بـدـکـگـرـتـوـهـ کـانـیـ نـهـمـرـیـکـاـ.ـ بـهـبـنـهـیـ سـالـیـ نـیـتـیـ ۳۰۰۵ـ یـشـدـهـ دـاـوـیـ سـمـرـکـوـنـتـانـ
بـزـ دـهـخـواـزـمـ لـهـ وـ کـارـ وـ نـهـرـکـهـ ثـالـزـانـهـ کـهـ لـهـ خـرـلـیـ دـوـدـمـیـ سـرـکـومـارـیـ کـهـ تـانـدـاـ بـهـرـدـوـرـوـتـانـ دـهـبـنـهـوـهـ.ـ هـلـلـیـتـیـ نـهـگـزـ
وـ بـهـرـدـدـاـمـیـ نـیـتـهـ بـهـرـمـبـرـ تـیـرـزـیـمـیـ نـیـوـهـتـوـهـیـ وـ تـیـرـزـیـمـیـ دـوـلـهـیـ،ـ زـوـرـ بـدـلـیـ نـیـسـهـیـ،ـ جـ لـهـ نـهـفـاـنـتـانـ وـ جـ لـهـ
غـیرـاقـ.ـ نـهـهـوـهـیـ کـوـرـدـ بـهـتـایـمـتـ سـتـایـشـیـشـ بـقـ نـازـاـدـکـرـدـنـیـانـ لـهـ زـتـرـهـسـتـیـ بـهـکـیـکـ لـهـ درـبـدـهـتـرـنـ دـیـکـتـاـتـرـهـ کـانـیـ سـدـهـیـ
بـیـسـتـمـ.

هـمـرـوـدـکـ دـهـزـانـ لـهـ غـیرـاقـیـ نـهـمـرـیـدـاـ،ـ رـزـرـ گـرفـتـیـ نـالـزـهـنـ کـهـ تـهـنـیـ بـهـوـهـ چـارـهـدـکـرـیـنـ کـهـ وـلـاتـهـ بـهـکـگـرـتـوـهـ کـانـیـ نـهـمـرـیـکـاـ
رـامـیـارـیـهـ کـیـ وـاـنـگـرـتـیـهـ بـهـرـ کـهـ پـیـچـهـوـانـهـیـ نـهـ رـامـیـارـیـهـ بـیـتـ کـهـ سـرـتـنـدـخـزـدـکـانـ پـاشـ شـمـرـیـ بـهـکـمـیـ جـیـهـانـیـ گـرـیـانـدـهـمـرـ وـ
نـیـوـجـدـیـانـ بـهـ هـدـرـهـمـدـکـیـ وـ بـهـ پـیـتـیـ بـهـرـزـوـنـدـیـیـ خـزـیـانـ دـاـبـمـشـکـرـدـ.

بـهـکـیـکـ لـهـ دـوـ دـوـلـهـ تـهـ هـدـرـهـمـهـ کـانـهـشـ غـیرـاقـ وـ بـزـ مـاـوـهـیـکـیـ رـزـرـ،ـ سـهـرـیـزـیـ لـاوـیـ نـهـمـرـیـکـایـیـ نـاـتـوـانـ تـهـنـدـرـوـسـتـیـ وـرـیـانـیـ
خـزـیـانـ بـخـنـهـهـ مـهـتـرـیـیـهـ وـ بـزـ پـارـاسـتـیـ دـوـلـهـتـیـکـیـ هـدـرـهـمـدـکـیـ وـدـکـ غـیرـاقـ.ـ تـاـ نـیـسـتـاـ کـمـ لـهـ جـمـمـاـهـرـ وـ گـهـلـانـیـ غـیرـاقـیـ
نـهـبـرـسـیـوـهـ کـهـ شـایـاـ دـهـخـواـزـنـ لـهـ وـلـاتـیـکـیـ فـرـمـدـجـهـلـهـ کـهـ بـیـتـنـدـهـوـهـ کـهـ شـمـرـهـیـ نـهـهـوـهـ پـهـرـسـتـیـ دـلـهـقـ زـالـنـ وـ بـهـرـزـهـوـنـدـیـیـانـ
هـمـمـیـشـهـ لـهـوـدـاـ بـرـوـهـ سـامـانـیـ غـیرـاقـ بـیـهـنـ بـزـخـزـیـانـ وـ گـهـلـانـیـ دـیـکـمـیـ غـیرـاقـ بـهـ هـمـرـاـرـیـ وـ بـیـنـدـرـاـمـهـتـیـیـ بـیـتـلـهـوـهـ.ـ جـیـشـ دـاخـهـ
کـهـ بـهـیـارـمـهـتـیـ نـهـمـرـیـکـاـ،ـ تـارـاـیـارـیـ سـوـنـتـیـ وـ بـهـغـمـیـیـ،ـ بـهـرـدـوـامـ بـهـفـیـزـدـهـیـ وـ لـهـوـانـهـیـ هـلـیـکـیـ کـیـ نـوـیـ بـرـهـخـنـ بـقـیـانـ تـاـکـوـ
خـیـانـهـتـکـارـیـ وـ دـایـلـیـتـسـینـ بـهـرـمـیـسـرـ گـهـلـانـیـ غـیرـاقـ نـهـخـاصـمـهـنـهـوـهـ وـ تـهـنـانـهـتـ خـیـانـهـتـ وـ بـگـهـ جـمـنـگـیـشـ دـزـیـ دـوـسـتـانـ وـ
هـاوـیـهـیـانـیـ نـهـمـرـیـکـاـ رـیـخـدـنـهـوـهـ.ـ نـهـوـ خـلـکـهـجـدـوـسـتـنـدـهـیـ لـهـبـیـشـرـوـدـاـ دـهـسـلـاتـدـارـ بـرـوـهـ لـهـ غـیرـاقـداـ،ـ بـهـمـیـجـ جـوـزـنـکـ جـنـگـدـیـ
بـرـوـانـنـ.ـ لـهـبـرـنـهـوـهـ بـهـرـیـوـهـ بـرـتـیـیـهـ کـهـ تـانـ تـایـیـتـ هـوـلـیـدـاتـ بـلـایـ خـوـیدـاـ رـایـانـکـیـشـتـیـ بـهـ پـارـهـ وـ بـهـ یـارـمـهـتـیـ،ـ جـوـنـکـهـ نـهـوانـ
نـهـهـمـنـزـنـ وـ نـهـ دـلـسـزـنـ وـ کـهـلـکـیـانـ بـزـکـهـسـیـشـ نـیـهـ جـگـهـ لـهـ خـزـیـانـ وـ کـسـانـ وـهـکـ خـزـیـانـ نـهـبـیـتـ.

هـدـبـوـیـشـ،ـ سـهـرـیـایـ جـهـخـتـکـرـدـنـیـ بـهـرـدـهـوـامـیـ بـارـتـهـ کـوـرـدـکـانـیـ (ـپـدـکـ وـ یـنـکـ)ـ کـهـ دـهـلـیـنـ کـوـرـدـ ۳ـاـمـاـدـنـ لـهـنـتـرـ
غـیرـاقـنـکـیـ بـهـکـگـرـتـوـدـاـ بـرـئـنـ،ـ نـهـ دـوـلـهـتـانـ بـهـ تـهـوـاـهـتـیـ دـزـیـ نـیـسـارـیـ رـاسـتـهـ قـیـمـهـیـ گـهـلـیـ کـوـرـدـنـ بـزـ دـاـمـهـزـانـیـ دـوـلـهـتـکـیـ

سـهـرـهـخـرـ،ـ بـرـوـرـتـهـوـیـ رـفـرـانـدـهـمـیـ کـوـرـدـ،ـ نـیـزـیـکـدـیـ ۲ـ مـلـیـتـنـ نـیـسـاـیـ کـوـرـدـهـوـهـ لـهـ هـاـوـوـلـاتـیـانـ کـوـرـدـیـ باـشـورـوـیـ کـوـرـدـسـتـانـ
کـهـ نـاـخـواـزـنـ کـوـرـدـانـهـ دـوـایـ بـارـتـهـ مـلـهـوـرـهـ کـانـیـ (ـپـدـکـ وـ یـنـکـاـ)ـ بـکـهـوـنـ،ـ بـهـلـکـرـ دـهـخـواـزـنـ کـهـ چـارـهـنـوـسـیـ نـهـهـوـهـیـ خـزـیـانـ بـهـیـتـیـ
رـفـرـانـدـمـنـکـیـ کـشـتـیـ دـیـارـیـکـهـنـ وـ دـهـنـکـ بـزـ دـوـلـهـتـنـ کـوـرـدـیـ بـدـهـنـ،ـ هـمـرـوـدـکـ لـهـ بـهـوـانـهـیـ نـهـهـوـهـ بـهـکـگـرـتـوـهـ کـانـاـ نـهـ دـاـهـهـ
بـهـ هـدـمـوـ نـهـهـوـهـیـکـیـ جـیـهـانـ دـرـاـهـ.

هـاـوـکـاتـ،ـ کـمـسـایـتـ وـ هـدـلـیـتـیـ نـادـیـمـزـکـرـاـتـیـانـهـیـ هـمـرـدـوـوـ پـارـتـهـ بـهـکـیـتـیـ نـیـسـیـ نـیـشـتمـانـیـ کـوـرـدـسـتـانـ وـ پـارـتـیـ دـیـمـزـگـرـاـتـیـ
کـوـرـدـسـتـانـ لـهـوـدـاـ بـهـنـاـشـکـرـاـ دـیـارـهـ کـهـ لـیـسـتـکـیـ هـاـوـیـهـیـ «ـمـارـکـسـیـ -ـ نـاسـایـانـ»ـ بـزـ هـدـلـیـزـ اـرـدـنـیـ دـاـهـاتـوـ،ـ نـهـکـ هـدـرـ لـهـ
غـیرـاقـ،ـ بـهـلـکـوـ لـهـ کـوـرـدـسـتـانـیـدـاـ بـیـتـکـوـهـ نـاـوـهـ.ـ نـمـ لـیـسـتـ،ـ رـیـارـهـیـکـیـ بـهـکـسانـ،ـ کـوـرـسـیـ بـزـ هـدـرـدـوـوـ پـارـتـهـ کـوـرـهـکـهـ
دـوـدـخـستـیـتـ -ـ لـگـمـلـ رـیـارـهـیـکـیـ کـمـ بـزـ هـمـنـدـیـ حـیـزـبـ وـ رـنـکـخـرـاـوـهـیـ بـچـوـوـکـ وـ کـهـمـنـهـکـانـ.ـ خـمـلـکـیـشـ دـهـبـنـ نـمـ لـیـسـتـ
نـاـمـاـدـکـوـاـهـ هـلـلـیـزـیـتـ،ـ بـیـنـهـوـهـیـ بـوـرـاـتـکـیـ رـاستـقـنـهـیـانـ هـمـیـتـ.ـ نـمـهـشـ بـزـ نـهـوـهـیـ کـهـ دـمـسـلـاتـکـیـ بـهـرـدـهـامـ وـ بـهـکـسانـ بـزـ
نـهـ دـوـوـ پـارـتـهـ مـزـگـهـرـ بـیـتـ وـ،ـ هـمـرـوـدـکـ چـنـنـ تـایـیـتـاـ بـهـشـیـانـکـرـدـوـوـهـ،ـ بـهـرـدـهـامـ.ـ بـمـ پـیـشـیـهـ دـهـخـواـزـنـ،ـ بـهـشـیـوـهـیـ
نـادـیـمـزـکـرـاـسـیـانـ دـهـسـلـاتـیـ خـوـیـانـ بـهـیـلـهـنـهـ وـ سـامـانـیـ کـوـرـدـسـتـانـ لـهـنـیـوـانـ خـزـیـانـدـاـ بـهـشـکـمـنـ وـ،ـ کـوـرـدـیـ نـاـسـایـیـ وـ
نـاـحـیـزـیـیـ،ـ لـهـمـافـیـ کـزـمـدـلـایـدـنـیـ وـ نـاـبـوـرـوـیـ وـ بـهـرـوـدـرـدـ بـیـتـهـشـ بـکـمـنـ.ـ هـمـرـدـوـوـ پـارـتـهـ کـهـ تـهـنـانـهـتـ هـهـدـشـهـ بـهـکـارـدـهـیـتـهـ،ـ چـهـنـدـنـیـ
کـوـزـنـهـهـغـسـیـ وـ کـمـسـانـیـ سـدـوـوـ پـارـتـهـ کـهـ (ـپـدـکـ وـ یـنـکـ)،ـ چـوـنـهـتـ رـیـزـیـ پـارـتـهـمـلـهـوـرـهـ کـانـیـ دـیـکـکـیـ غـیرـاقـ وـ لـهـ جـیـانـیـ
بـهـرـزـوـنـدـیـیـ گـهـلـهـکـیـانـ.ـ بـهـرـزـوـنـدـیـیـ بـهـرـدـهـامـ دـهـسـلـاتـیـ خـزـیـانـ دـهـپـارـتـنـ.

لـهـبـرـ نـهـوـهـیـ کـهـ هـیـجـ هـیـزـنـکـ نـیـهـ بـهـنـاـنـغـیرـاقـ بـهـکـارـجـمـیـ بـهـیـلـهـنـهـ وـ،ـ نـیـسـهـ وـاـیـ بـهـبـاـشـهـزـانـنـ کـهـ گـهـلـیـ خـوـتـانـ وـ
گـهـلـکـانـیـ غـیرـاقـیـشـ لـهـ نـاـرـهـجـتـیـ وـ شـمـرـیـ زـیـاتـرـ پـیـارـتـنـ وـ لـهـ نـیـزـیـکـتـرـیـنـ هـمـلـدـاـ غـیرـاقـ بـکـمـنـ بـهـ سـنـ بـهـشـهـوـهـ وـ کـوـرـدـ وـ شـیـفـهـ
وـ سـوـنـنـهـ،ـ دـوـلـهـتـیـ نـهـهـوـهـیـ خـزـیـانـ دـاـمـهـزـیـنـ.ـ هـدـرـهـکـیـانـ بـهـیـلـهـنـهـیـ بـیـسـتـیـ بـهـ تـهـوـاـهـتـیـ دـهـسـلـهـوـهـ بـهـهـوـنـیـانـنـانـیـ
کـزـمـدـلـکـهـکـیـانـ.ـ نـمـ هـاـوـکـارـیـشـ بـبـهـسـتـرـتـ بـهـ نـاـسـتـیـ بـتـبـرـهـکـرـدـنـیـ بـیـسـارـیـ نـیـزـنـهـهـوـهـیـهـ وـهـ،ـ بـهـمـوـنـهـ بـهـهـوـنـیـانـنـانـیـ
مـرـقـشـ وـ پـارـاسـتـیـ مـاـفـیـ کـمـهـنـهـهـوـهـ کـانـهـوـهـ.ـ بـمـ بـیـتـهـشـ رـیـکـهـ هـاـسـانـتـ دـهـبـنـ بـزـ کـهـلـانـیـ غـیرـاقـ کـهـ رـنـکـخـرـاـوـیـ دـیـمـزـگـرـاـتـیـ
بـهـرـدـبـنـدـدـنـ وـ بـهـنـاـشـتـیـ بـرـئـنـ.ـ جـوـنـکـهـ مـهـتـرـسـیـ دـایـلـیـتـسـینـ لـهـلـایـنـ زـوـرـنـهـهـیـکـیـ شـیـغـهـ،ـ یـانـ کـمـسـایـتـیـ سـرـنـدـرـهـ رـوـنـدـاـ وـ
نـاـسـتـیـنـ.ـ نـدـوـسـ نـیـوـهـ وـ حـکـوـمـهـ تـدـکـهـ تـانـ،ـ بـتـگـوـمـانـ بـوـرـیـتـکـیـ پـاـشـتـرـتـانـ دـهـبـنـ بـزـ بـلـاـکـرـدـنـهـوـهـیـ دـیـمـزـگـرـاـسـیـ لـهـرـزـهـهـلـانـیـ
نـاـقـیـنـدـاـ وـ بـهـ تـهـرـخـایـهـنـیـهـوـهـ،ـ سـهـرـقـالـیـ خـوـتـانـ لـهـ غـیرـاقـ کـمـ دـدـکـنـهـوـهـ وـ،ـ بـهـرـ لـهـعـرـیـزـ تـیـرـقـرـیـسـتـهـ کـانـدـاـ رـادـکـشـنـ.

لـهـلـبـکـهـکـیـ دـیـکـدـوـهـ،ـ نـهـگـرـ نـیـوـهـ هـمـرـوـنـ لـهـسـرـ بـهـکـیـتـیـ غـیرـاقـ،ـ تـوـشـ شـکـسـتـ دـهـبـنـ وـ هـمـرـجـیـ رـهـیـجـ وـ قـوـرـیـانـیـ
تـاـنـیـتـاـ دـاـوـتـانـ بـهـ دـجـیـتـ.ـ بـاـشـتـرـاـیـهـ بـارـجـهـکـرـدـنـیـ غـیرـاقـ بـهـشـیـوـهـیـکـیـ رـنـکـیـتـیـکـ وـ کـوـنـتـرـولـکـرـاـ بـیـتـ،ـ نـهـوـهـ
پـیـکـدـوـهـلـکـانـ وـ بـهـکـیـارـجـمـیـ غـیرـاقـ بـهـزـزـرـ دـاـسـهـبـیـتـرـیـتـ.ـ دـرـیـزـهـنـدـانـیـ نـمـ دـزـخـهـ،ـ نـاـزـاـوـهـ وـ شـمـرـیـ بـهـرـخـزـنـیـ لـهـ هـمـوـوـ

غـیرـاقـنـکـیـ رـتـرـدـهـسـلـاتـیـ شـیـقـهـشـ،ـ لـهـوـانـهـیـ هـمـوـوـ رـوـزـهـهـلـانـیـ نـاـوـدـرـاـسـتـ بـخـانـهـ نـاـگـرـهـوـهـ.ـ بـگـهـ نـیـسـاـشـ کـهـ سـوـنـنـهـ وـ شـیـغـهـ،ـ
هـیـزـنـکـیـ وـ اـیـانـ نـیـهـ،ـ هـمـرـوـدـکـ حـوـکـمـهـنـهـکـانـیـ بـیـشـوـوـیـ غـرـهـبـ،ـ هـمـرـدـشـ لـهـ کـوـرـدـ دـکـمـنـ.ـ بـهـهـاـسـانـیـ دـبـیـنـرـتـ کـهـ نـهـوانـهـ

دـهـبـنـ چـیـ لـهـ کـوـرـدـ بـکـدـنـ نـهـگـرـ دـهـسـلـاتـ بـگـرـنـدـهـدـستـ وـ کـوـرـدـیـشـ هـاوـیـمـانـیـ پـارـیـزـگـهـرـیـانـ نـهـمـیـتـ؟ـ